



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
22 June 2022  
Russian  
Original: English

Семьдесят шестая сессия

Пункт 20 повестки дня

Устойчивое развитие

## Письмо Постоянного представителя Таджикистана при Организации Объединенных Наций от 16 июня 2022 года на имя Генерального секретаря

Имею честь настоящим препроводить декларацию, подготовленную по итогам второй Международной конференции высокого уровня по Международному десятилетию действий «Вода для устойчивого развития», 2018–2028 годы, состоявшейся 6–9 июня 2022 года в Душанбе (см. приложение).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 20 повестки дня.

(Подпись) Джонибек Хикмат



**Приложение к письму Постоянного представителя  
Таджикистана при Организации Объединенных Наций  
от 16 июня 2022 года на имя Генерального секретаря**

**Вторая Международная конференция высокого уровня  
по Международному десятилетию действий «Вода для  
устойчивого развития», 2018–2028 годы, состоявшаяся  
6–9 июня 2022 года в Душанбе**

**Декларация: от Душанбе в 2022 году до Нью-Йорка в 2023 году**

Мы, главы делегаций, высокопоставленные представители государств, организаций, основных групп и других заинтересованных сторон, собравшиеся в Душанбе, Таджикистан, с 6 по 9 июня 2022 года и вносящие вклад в Душанбинский водный процесс в соответствии с нашими различными ролями и обязанностями,

*подтверждая* нашу приверженность достижению целей в области устойчивого развития (ЦУР)<sup>1</sup> и жизненно важную роль воды в достижении всех ЦУР,

*признавая* решающее значение воды для достижения устойчивого и долгосрочного развития, искоренения нищеты и голода, общественного здравоохранения, борьбы с опустыниванием и утратой биоразнообразия, а также для продвижения социально, экономически и экологически устойчивого, жизнеспособного, справедливого, мирного и инклюзивного будущего, пока мы пытаемся сориентироваться в настоящем и разобраться с последствиями кризиса в связи с пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), в том числе для расширения прав и возможностей женщин и коренных народов и обеспечения процветания детей и молодежи, а также лиц с ограниченными возможностями здоровья и находящихся в уязвимом положении,

*признавая*, что вода, санитария, здоровье, экосистемы, океан, энергия, продовольственные системы и питание взаимосвязаны и что тенденция к увеличению потерь, вызванных стихийными бедствиями, связанными с водой, такими как засухи, наводнения, циклоны, ливневые паводки, штормовые приливы, повышение уровня моря, интрузия соленых вод, грязевые оползни и лавины, причинами которых, среди прочего, являются изменение климата и экстремальные погодные явления, должна быть обращена вспять и что при этом следует уделять особое внимание людям, находящимся в уязвимом положении,

*подчеркивая*, что изменение климата оказывает на мировые водные ресурсы сложное воздействие, в том числе приводя к нехватке воды, и *отмечая* призыв лидеров Коалиции по водным ресурсам и климату о признании роли воды в принятии обоснованных решений, направленных на смягчение последствий изменения климата и адаптацию к ним<sup>2</sup>, а также План действий по гидрологии, принятый Всемирной метеорологической организацией (ВМО), и девятую фазу Межправительственной гидрологической программы Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), озаглавленную «Использование науки для обеспечения водной безопасности мира в меняющихся условиях»,

<sup>1</sup> Резолюция 70/1 от 25 сентября 2015 года.

<sup>2</sup> Лидеры за комплексные действия по вопросам воды и климата, URL: [www.water-climate-coalition/org](http://www.water-climate-coalition/org).

*принимая к сведению* резолюцию Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, в которой период с 2018 по 2028 годы провозглашается Международным десятилетием действий «Вода для устойчивого развития», резолюции, определяющие процесс среднесрочного всеобъемлющего обзора хода проведения Десятилетия и описывающие порядок проведения Конференции Организации Объединенных Наций по среднесрочному всеобъемлющему обзору хода достижения целей Международного десятилетия действий «Вода для устойчивого развития» в марте 2023 года (далее — запланированная на 2023 год Конференция Организации Объединенных Наций по водным ресурсам) и ожидания от нее, и резолюцию, в которой период с 2020 по 2030 годы провозглашается Международным десятилетием действий по достижению глобальных целей<sup>3</sup>,

*подчеркивая*, что вторая Душанбинская конференция по Десятилетию действий в области водных ресурсов способствует эффективной подготовке к Конференции Организации Объединенных Наций по водным ресурсам, которая пройдет в Нью-Йорке в 2023 году при совместном содействии правительств Нидерландов и Таджикистана,

*отмечая* результаты первой Душанбинской конференции по Десятилетию действий в области водных ресурсов, состоявшейся в 2018 году, итоги заседания высокого уровня, созванного Председателем Генеральной Ассамблеи, политического форума высокого уровня, Боннских водных диалогов, нацеленных на результаты, девятого Всемирного водного форума в Дакаре, четвертой Азиатско-Тихоокеанской встречи высокого уровня по водным ресурсам в Кумамото и встреч, организованных другими государствами-членами, а также *ожидая* итогов предстоящего симпозиума высокого уровня по водным ресурсам, планируемого к проведению в ходе Конференции Организации Объединенных Наций по океану в Лиссабоне, других мероприятий, упомянутых в резолюции 75/212 от 29 декабря 2020 года, двадцать седьмой Конференции сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата и других соответствующих мероприятий,

настоящим *подтверждаем* нашу решимость достичь целей Десятилетия действий в области водных ресурсов и заявляем о нашей готовности к принятию следующих мер в соответствии с нашими возможностями:

**A. Обеспечение всеобщего и равного доступа к безопасной и недорогой питьевой воде и санитарии, включая соответствующие услуги, и гигиене для всех как необходимого условия для развития и здоровья человека**

*сделать приоритетом* обеспечение всеобщего и равного доступа к безопасной и недорогой питьевой воде и надлежащим и предоставляемым на справедливой основе услугам в области санитарии и гигиены как важнейшего условия осуществления права человека на безопасную питьевую воду и санитарию, закрепленного в резолюциях Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций<sup>4</sup>, и на достаточное питание<sup>5</sup>;

*поддерживать* работу надежных институтов, разработку политики и правил, достаточное инвестирование, развитие людских ресурсов и применение индивидуальных подходов в целях повышения эффективности предоставления

<sup>3</sup> Резолюции 71/222 от 21 декабря 2016 года, 73/226 от 20 декабря 2018 года и 75/212 от 29 декабря 2020 года.

<sup>4</sup> Резолюция 64/292 от 28 июля 2010 года и резолюция 70/169 от 18 ноября 2015 года.

<sup>5</sup> Статья 11 Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах 1996 года.

услуг в сфере водоснабжения, санитарии и гигиены (ВССГ) при уделении безотлагательного внимания расширению доступа к услугам ВССГ в районах с недостаточным уровнем обслуживания настолько далеко, насколько возможно, включая районы проживания беженцев, труднодоступные и сельские районы и районы, страдающие от стихийных бедствий и вооруженных конфликтов, в соответствии с принципом «ни о ком не забыть»;

*сделать приоритетом* обеспечение во всех школах, детских садах и медицинских учреждениях доступа к безопасному и устойчивому водоснабжению, санитарии и гигиене, в частности к соответствующим услугам, как жизненно важного для здоровья детей, матерей и пациентов, а также для благополучия персонала;

*разработать* долгосрочные стратегии по активизации усилий в области предупреждения пандемий, обеспечения готовности к ним и принятия соответствующих ответных мер, в том числе в связи с кризисом COVID-19, за счет инвестиций в инфраструктуру водоснабжения и санитарии и в очистку сточных вод и утилизацию отходов, постоянной просветительной работы с целью пропаганды передовых методов обеспечения безопасности питьевой воды и санитарии и гигиены, в частности расширения культуры соблюдения гигиены рук при любых обстоятельствах, что служит важным барьером на пути передачи патогенов с точки зрения концепции «Единое здравоохранение», и посредством создания эффективных систем контроля качества питьевой воды и эконadzора за сточными водами;

## **В. Признание важности воды для обеспечения средств к существованию, равноправия, всеохватного экономического роста и устойчивого развития**

*стремиться* к выработке ориентированной на преобразования политики в отношении водных ресурсов на основе более глубокого понимания и более точной оценки значимости воды путем продвижения прозрачного межсекторального сотрудничества и управления, осуществления деятельности в рамках институтов и инвестирования в экологически безопасную и устойчивую к последствиям изменения климата инфраструктуру, информационные службы, сбор данных, учет водных ресурсов, образование, подготовку, наращивание потенциала, исследования и инновации, особенно в контексте перехода к экономике замкнутого цикла;

*продвигать* работу надежных институтов, разработку политики и правил, достаточное инвестирование, развитие людских ресурсов и применение индивидуальных подходов в целях внедрения систем комплексного управления водными ресурсами и снижения риска бедствий на всех уровнях в порядке обеспечения более справедливого, эффективного, устойчивого и долгосрочного управления водными, земельными и связанными с ними ресурсами и их использования, а также защиты на уровне бассейна и водоносного горизонта, от источника и до моря, без ущерба для устойчивости систем жизнеобеспечения при одновременном стремлении к рационализации управления круговоротом воды;

*укреплять* трансграничное и региональное сотрудничество и устойчивое управление водными ресурсами, в частности принимать меры для снижения риска бедствий с опорой на соответствующие институциональные, технические и экономические механизмы, что может включать в себя продвижение и заключение договоренностей и соглашений, изыскание надлежащих средств и механизмов финансирования на разных уровнях, а также обеспечение возможностей для своевременного обмена данными о расходах воды и информацией о планах развития, связанных с водными ресурсами, для укрепления уверенности и доверия между прибрежными странами в надлежащих случаях;

*продвигать* некусный подход, основанный на взаимосвязи «вода — энергия — продовольствие — экосистемы», принимая во внимание проявляющееся на всех уровнях каскадное и межсекторальное воздействие, которое катаклизмы и потрясения, включая пандемию COVID-19, вооруженные конфликты, нарушение экономических связей и цепочек поставок, изменение климата, стихийные бедствия и нерациональное производство и потребление, оказывают на все более взаимосвязанные секторы водоснабжения, энергетики и продовольствия, и учитывая возможные последствия с точки зрения удовлетворения основных потребностей, а также для экономики и для сообществ;

**C. Выстраивание синергетических связей между водными ресурсами, окружающей средой, изменением климата и снижением риска бедствий**

*разрабатывать и внедрять* жизнеспособные институты и политику, включая национальные планы по адаптации и соответствующие меры, а также развивать инфраструктуру, технологии и подходы к управлению на соответствующих уровнях правительства и поставщиков услуг при одновременном повышении эффективности координации и противодействию гидрологическим бедствиям и другим рискам с учетом воздействия изменения климата и утраты биоразнообразия на глобальные водные ресурсы;

*признать* и воплотить на практике важную роль, которую меры по укреплению здоровья наземных и водных экосистем, лесов и почв могут сыграть в качестве природных решений или экосистемных подходов в содействии переходу к экономике замкнутого цикла и «зеленой» экономике и — в качестве экономически эффективного дополнения к «серой» инфраструктуре — в повышении экологической устойчивости управления земельными и водными ресурсами, в снижении рисков и в поддержке местных источников средств к существованию, водных ресурсов, экосистем, энергетических ресурсов, здоровья, продовольственной безопасности и питания;

*поддерживать* предоставление и мобилизацию финансовых ресурсов, в том числе по линии климатического финансирования, а также добровольную разработку и передачу технологий на взаимосогласованных условиях, наращивание потенциала и оказание технической помощи в повышении устойчивости, связанной с водными ресурсами, для защиты экономики, экосистем, инфраструктуры и сообществ с учетом конкретных потребностей развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств;

*признать* необходимость систематизированной и надежной базы знаний для понимания факторов риска бедствий и их потенциальных последствий в плане достижения ЦУР 6 и других ЦУР, связанных с водными ресурсами, для повышения эффективности прогнозирования и управления рисками, связанными с различными опасностями, инвестирования в усилия по предупреждению и снижению риска бедствий, системы раннего предупреждения и повышение устойчивости инфраструктуры, разработки долгосрочных стратегий повышения готовности и эффективности реагирования, а также для восстановления, реабилитации и реконструкции на более совершенной основе при обеспечении подходящих механизмов преодоления трудностей;

**D. Укрепление сотрудничества между секторами, повышение уровня знаний и качества образования и разработка инструментов и технологий**

*поддерживать* более тесное сотрудничество и укрепление партнерских отношений между различными заинтересованными сторонами на всех уровнях, включая местные органы власти, организации гражданского общества,

организации речных бассейнов, научные организации, инвесторов и доноров, там, где это возможно, и укреплять координацию и повышать слаженность усилий по достижению ЦУР 6, а также усилий по достижению всех ЦУР путем содействия подотчетности и обмену информацией, знаниями, опытом и передовой практикой в зависимости от обстоятельств, переходя от данных к действиям путем соединения науки, инноваций и принятия решений;

*демонстрировать* и распространять решения, которые ведут к действиям, основанным на последних достижениях науки и техники, в том числе наработки в рамках открытой и гражданской науки, инициативы женщин и молодежи, а также традиционные знания и знания коренных народов, в целях повышения эффективности управления водными ресурсами, оказания более качественных услуг в области санитарии и укрепления устойчивости соответствующих систем к изменению климата в соответствии с национальными приоритетами и обстоятельствами;

*поддерживать и облегчать* сотрудничество между различными категориями пользователей в различных областях экономики, не связанных напрямую с водными ресурсами, и содействовать интеграции на всех соответствующих уровнях в целях создания благоприятных условий для устойчивого развития и построения общества, более бережно относящегося к водным ресурсам, учитывая при этом потребности различных секторов и заинтересованных сторон в водных ресурсах;

*обеспечить* для всех поколений возможность получения качественного и доступного образования в областях, имеющих отношение к воде и водным ресурсам, на всех уровнях от дошкольного до высшего, а также возможности расширения знаний и повышения квалификации в таких областях;

\* \* \*

*мы призываем* к последовательному применению Глобальной рамочной программы ускоренного достижения ЦУР 6 с учетом национальных условий и подходов и в связи с этим подтверждаем настоятельную необходимость решения проблем, связанных с финансированием как средством повышения качества и устойчивости услуг водоснабжения и санитарии, обеспечения качества, дезагрегированности и доступности данных, информации и знаний о ресурсах и методах измерения прогресса, повышения способности водохозяйственного сектора привлекать и удерживать молодых и квалифицированных специалистов, а также стимулирования и распространения инноваций и налаживания трансграничного и межсекторального сотрудничества в целях создания благоприятных условий для устойчивого развития на всех уровнях;

*мы рассматриваем* возможность использования правовых инструментов и ориентиров, которые могут обеспечить, среди прочего, рамочную основу для налаживания многосекторального сотрудничества, установления национальных целей и содействия осуществлению программ, направленных на достижение ЦУР 6;

*мы настаиваем на том*, что роль женщин, молодежи, коренных народов, местных общин и других признанных основных групп в распоряжении и управлении водными ресурсами на всех уровнях имеет решающее значение, особенно в условиях изменения климата, для обеспечения всеобщего доступа к водным ресурсам и санитарии для всех;

*мы обязуемся* применять широкие, инклюзивные и основанные на участии подходы и технические решения для обеспечения устойчивого, справедливого и недискриминационного доступа к воде и санитарии с проведением

соответствующих мероприятий и созданием соответствующих механизмов по наращиванию потенциала и обмену знаниями;

*мы поддерживаем* конструктивное участие женщин в принятии решений в водохозяйственном секторе на всех уровнях, что имеет важное значение для развития и обеспечения устойчивости рассчитанного на долговременную перспективу и справедливого распоряжения и управления водными ресурсами.

### **Основные тезисы для Конференции Организации Объединенных Наций по водным ресурсам, запланированной к проведению в Нью-Йорке в 2023 году**

*Мы подчеркиваем*, что приверженность рациональному водопользованию, в частности применительно к питьевой воде и санитарным системам и включая снижение риска бедствий, нуждается в дополнительном подтверждении в свете таких вызовов, как изменение климата, утрата биоразнообразия, ухудшение состояния окружающей среды, нехватка воды и загрязнения, обусловленные, среди прочего, сельскохозяйственной деятельностью, проблемами переработки отходов, попаданием в экосистемы химикатов, органических загрязнителей, химических веществ, разрушающих эндокринную систему, тяжелых металлов и микрочастиц пластмасс, — вызовов, которые каждый день влияют на жизнь и благополучие огромного числа людей и ставят под угрозу эффективное осуществление вышеупомянутых прав человека и способность будущих поколений удовлетворять свои самые насущные потребности;

*мы напомним*, что для достижения к 2030 году ЦУР 6 и других ЦУР, связанных с водными ресурсами, от всех стран и заинтересованных сторон требуются ускоренные действия, особенно в странах, которые в настоящее время отстают от графика выполнения намеченных планов, что проблемы такого отставания должны решаться на основании оказания финансовой и технологической поддержки, переосмысления экологической политики и предоставления развивающимся странам в приоритетном порядке дополнительной международной помощи в надлежащем объеме. Запланированная на 2023 год Конференция Организации Объединенных Наций по водным ресурсам должна придать новый импульс этим усилиям, а также обеспечить институциональную и финансовую поддержку, с тем чтобы страны могли сообща бороться с этой проблемой;

*мы обязуемся* активизировать усилия по последовательной реализации связанных с водными ресурсами целей и задач Повестки дня на период до 2030 года и стремиться к укреплению политического и технического диалога по вопросам, касающимся водных ресурсов, в том числе, при необходимости, на самом высоком уровне, в рамках Организации Объединенных Наций, а также совершенствовать общесистемный подход Организации Объединенных Наций к водным ресурсам, расширив участие государств-членов;

*мы подчеркиваем* необходимость укреплять трансграничное и региональное водное сотрудничество, в частности для повышения устойчивости к стихийным бедствиям гидрологического характера и к изменению климата и для содействия устойчивому, справедливому, прозрачному и рациональному управлению водными ресурсами, задействуя в надлежащих случаях соответствующие региональные организации, региональные соглашения и договоренности, а также имеющиеся механизмы, такие как организации речных бассейнов;

*мы вновь заявляем* о необходимости основательно, последовательно и четко включать рациональное использование водных ресурсов в число приоритетных задач и учитывать аспекты, касающиеся водных ресурсов, в национальной экономической политике и инвестиционных программах, с тем чтобы

добиться понимания широкой общественностью значимости и роли воды и санитарии с точки зрения достижения национальных целей в области развития на всех уровнях, в частности посредством добровольной разработки к 2025 году или совершенствования уже имеющихся национальных водных стратегий и «дорожных карт» для ускорения осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения всех ЦУР, связанных с водными ресурсами, а также о необходимости внедрения систем комплексного управления водными ресурсами, включая нетрадиционные водные ресурсы, на основе надежной институциональной базы и финансирования и разработки надлежащей политики и норм, в том числе ориентированных на коммунальные службы и поставщиков услуг;

*мы подчеркиваем* необходимость предварительных инвестиций в важнейшие инструменты реализации, такие как образование, наука, знания, инновации и сбор данных о количестве, качестве, наличии водных ресурсов и доступе к ним, факторах риска и характере использования, а также в разработку других подходов, основанных на фактических данных, в целях обеспечения принятия обоснованных решений и повышения эффективности планирования;

*мы выступаем* за обеспечение процессов планирования и осуществления финансовыми ресурсами, а также за разработку механизмов мобилизации средств для решения задач по управлению водными ресурсами, развитию систем оказания услуг, сбору данных и накоплению знаний и за то, чтобы первоочередное внимание уделялось потребностям тех, кто больше всего страдает от связанных с водой кризисов;

*мы с признательностью отмечаем* инициативу по созданию глобального информационного сервиса по вопросам воды и климата, выдвинутую лидерами Коалиции по водным ресурсам и климату;

*мы призываем* использовать надлежащие инструменты мониторинга для контроля за ходом достижения ЦУР, в частности за выполнением всех включенных в ЦУР задач, связанных с водными ресурсами, и осуществлять по линии Механизма «ООН — водные ресурсы» Инициативу по комплексному мониторингу реализации ЦУР 6 и Инициативу по наращиванию потенциала в интересах реализации ЦУР 6;

*мы признаем* необходимость устранения пробелов в гендерных данных и *соглашаемся* работать над улучшением своей отчетности по воде и водным ресурсам в части отображения информации, дезаггегированной по гендерному признаку, и стремиться сделать эти данные доступными для всех в целях обеспечения принятия фактологически обоснованных решений, способствующих достижению гендерного равенства в водном и смежных секторах; *мы также с удовлетворением отмечаем* многосторонний призыв к действию в интересах ускорения достижения гендерного равенства в водной сфере;

*мы поддерживаем и поощряем* конструктивное участие молодежи в запланированной на 2023 год Конференции Организации Объединенных Наций по водным ресурсам и с интересом *отмечаем* разработку молодежного плана и повестки дня по рационализации управления водными ресурсами и адаптации к изменению климата;

*мы поддерживаем* предложение Таджикистана объявить 2025 год Международным годом защиты ледников и с признательностью *отмечаем* намерение укреплять международные механизмы для облегчения доступа к точной и своевременной информации о криосфере;

*мы ожидаем*, что запланированная на 2023 год Конференция Организации Объединенных Наций по водным ресурсам увенчается разработкой программы



действий в области водных ресурсов, объединяющей все добровольные обязательства, малые и крупные, принятые государствами-членами, заинтересованными сторонами и коалициями по всему миру как в рамках водного сектора, так и за его пределами, и предусматривающей соответствующий механизм осуществления, в основу которого будет положен опыт существующих механизмов, в целях содействия ускоренной реализации и расширению масштабов связанных с водными ресурсами инициатив, проводимых по линии Повестки дня на период до 2030 года, а также в целях поддержки и отслеживания реализации Повестки дня на период до 2030 года и выполнения поставленных в ней задач и в целях указания направления для дальнейшей деятельности после 2030 года;

*мы рекомендуем* зарегистрировать инициативы и партнерства, идеи о создании которых были выдвинуты в ходе Душанбинских конференций по Десятилетию действий в области водных ресурсов, а также в рамках всех других соответствующих конференций и мероприятий, в качестве добровольных обязательств на Платформе партнерства Организации Объединенных Наций и размещать обновления о ходе их реализации;

*мы выражаем* искреннюю признательность правительству и народу Таджикистана за оказанное гостеприимство, Организации Объединенных Наций за предоставленную поддержку и всем партнерам за вклад, внесенный в работу этой важной конференции.

---